

COMPETITION HANDGUN SEATER DIES - REDDING COMPETITION SEATER DIE 38 SPECIAL, 357 MAG

These seater dies have a precision fitting bullet seating stem which is spring loaded. As the bullet and case move up into the seater positive alignment is insured. The micrometer adjustment on the seating stem simplifies setting and recording bullet seating depth. The micrometer is calibrated in .001 inch increments, is infinitely adjustable, and has a zero set feature. This seater has no crimping features. Crimping should be done with a separate Redding Profile Crimp or Taper Crimp die. The Competition seating die for the handgun and straight wall cases is compatible with most progressive reloading presses.



Attributes

- Name: REDDING COMPETITION SEATER DIE 38 SPECIAL, 357 MAG
- Manufacturer: REDDING
- Product no.: 749006940
- Mfr. No.: 55282
- Cartridge: 38 Special, 357 Magnum
- Die Style: Bullet Seating Dies
- Delivery weight: 0.386kg
- UPC: 611760552823

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für Redding Competition Handgun Seater Dies](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Redding Competition Handgun Seater Dies](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los Dies de Asiento de Pistola Redding Competition](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Dies de Siège de Pistolet Redding Competition](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per le Matrici di Caricamento Redding Competition Handgun](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla matryc do osadzania pocisków Redding Competition Handgun](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet Redding Competition Handgun Seater Dies tuotteelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för Redding Competition Handgun Seater Dies](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro Redding Competition Handgun Seater Dies](#)

Sicherheitsanleitung für Redding Competition Handgun Seater Dies

Einleitung

Danke, dass du dich für die Redding Competition Handgun Seater Dies für deine Wiederladebedürfnisse entschieden hast. Dieses Handbuch enthält wichtige Sicherheitsanweisungen und Richtlinien, um eine sichere und effektive Nutzung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lies dieses Handbuch gründlich durch, bevor du das Produkt verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du mit allen Sicherheitspraktiken im Zusammenhang mit dem Wiederladen von Munition vertraut bist.
- Trage immer geeignete persönliche Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Halte den Arbeitsplatz sauber und organisiert, um Unfälle zu vermeiden.
- Bewahre die Matrizen an einem sicheren Ort, außer Reichweite von Kindern und unbefugten Personen, auf.
- Sei dir der spezifischen Eigenschaften der Patronen bewusst, mit denen du arbeitest, einschließlich der 357 Magnum und 38 Special.
- Überprüfe regelmäßig auf Rückrufaktionen oder Sicherheitswarnungen zu diesem Produkt auf der EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende die Setzstempel nicht für andere Zwecke als das Setzen von Geschossen.
- Stelle sicher, dass der Geschossetzstempel vor der Verwendung richtig eingestellt ist, um Fehlstellungen zu vermeiden.
- Vermeide es, die Mikrometereinstellung zu fest anzuziehen, da dies die Matrize beschädigen kann.
- Versuche niemals, Patronen mit dieser Matrize zu crimpen; benutze eine separate Redding Profile Crimp oder Taper Crimp Matrize zum Crimpen.
- Folge immer den Anweisungen und Empfehlungen des Herstellers für die ordnungsgemäße Verwendung der Matrizen.
- Wenn du während der Verwendung auf Schwierigkeiten oder Unregelmäßigkeiten stößt, stoppe sofort und konsultiere die SupportRessourcen des Herstellers.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Installation:

- Beginne damit, sicherzustellen, dass deine Wiederladepresse sicher montiert und stabil ist.
- Entferne gegebenenfalls vorhandene Matrizen von der Presse.
- Setze die Redding Competition Handgun Seater Die in den Matrizenhalter deiner Wiederladepresse ein.
- Ziehe die Matrize mit dem Verriegelungsring sicher fest, um Bewegungen während des Betriebs zu verhindern.

2. Einrichtung der Setzstempel:

- Stelle den Geschossetzstempel ein, indem du das Mikrometer auf die gewünschte Tiefe drehst. Das Mikrometer ist in .001 ZollSchritten kalibriert für präzise Einstellungen.
- Stelle sicher, dass die Nullstellung aktiviert ist, um genaue Messungen zu gewährleisten.

3. Wiederladeprozess:

- Lege eine Patronenhülse in den Hülsenhalter der Presse.
- Hebe den Ram, um die Hülse mit der Setzstempel in Kontakt zu bringen.
- Setze ein Geschoss in die Mundöffnung der Hülse ein.
- Senke den Ram ab, um das Geschoss in die Hülse zu setzen, und achte auf eine ordnungsgemäße Ausrichtung.
- Wiederhole den Vorgang für weitere Patronen und passe die Setztiefe nach Bedarf an.

4. Nach der Verwendung:

- Reinige die Setzstempel nach der Verwendung, um Rückstände oder Ablagerungen zu entfernen.
- Bewahre die Matrize an einem sicheren und trockenen Ort auf, fern von Feuchtigkeit und extremen Temperaturen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder gebrauchte Matrizen gemäß den lokalen Vorschriften für Metallabfälle.
- Entsorge die Matrizen nicht im regulären Haushaltsmüll.
- Wenn du dir über die Entsorgungsmethoden unsicher bist, konsultiere die örtlichen Abfallbehörden für Hinweise.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen zu den Redding Competition Handgun Seater Dies besuche bitte die Website des Herstellers oder die Kundenunterstützungsressourcen. Es ist wichtig, Zugang zu Unterstützung für die sichere und effektive Nutzung des Produkts zu haben.

Indem du diese Sicherheitsanweisungen und Richtlinien befolgst, kannst du ein sicheres Wiederladeerlebnis mit den Redding Competition Handgun Seater Dies gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und halte dich an bewährte Praktiken beim Umgang mit und der Verwendung von Wiederladegeräten.

Safety Instruction Guide for Redding Competition Handgun Seater Dies

Introduction

Thank you for choosing the Redding Competition Handgun Seater Dies for your reloading needs. This guide provides important safety instructions and guidelines to ensure safe and effective use of the product. Please read this manual thoroughly before using the product.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with all safety practices related to reloading ammunition.
- Always wear appropriate personal protective equipment, including safety glasses and gloves.
- Keep the workspace clean and organized to avoid accidents.
- Store the dies in a safe place, out of reach of children and unauthorized individuals.
- Be aware of the specific characteristics of the cartridges you are working with, including the 357 Magnum and 38 Special.
- Regularly check for any recalls or safety alerts related to this product on the EU Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Do not use the seater dies for any purpose other than bullet seating.
- Ensure that the bullet seating stem is properly adjusted before use to avoid misalignment.
- Avoid overtightening the micrometer adjustment, as it may cause damage to the die.
- Never attempt to crimp cartridges with this die; use a separate Redding Profile Crimp or Taper Crimp die for crimping.
- Always follow the manufacturer's instructions and recommendations for the proper use of the dies.
- If you experience any difficulties or irregularities during use, stop immediately and consult the manufacturer's support resources.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Begin by ensuring your reloading press is securely mounted and stable.
- Remove any existing dies from the press if necessary.
- Insert the Redding Competition Handgun Seater Die into the die holder of your reloading press.
- Tighten the die securely using the locking ring to prevent movement during operation.

2. Setting Up the Seater Die:

- Adjust the bullet seating stem by turning the micrometer to the desired depth. The micrometer is calibrated in .001 inch increments for precise adjustments.
- Ensure that the zero set feature is activated for accurate measurements.

3. Reloading Process:

- Place a cartridge case into the shell holder of the press.
- Raise the ram to bring the case into contact with the seater die.
- Insert a bullet into the case mouth.
- Lower the ram to seat the bullet into the case, ensuring proper alignment.
- Repeat the process for additional cartridges, adjusting the seating depth as necessary.

4. PostUse:

- After use, clean the seater die to remove any residue or debris.
- Store the die in a safe and dry location, away from moisture and extreme temperatures.

Disposal Instructions

- Dispose of any used or damaged dies in accordance with local regulations regarding metal waste.
- Do not dispose of the dies in regular household trash.
- If you are unsure about disposal methods, consult local waste management authorities for guidance.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Redding Competition Handgun Seater Dies, please refer to the manufacturer's website or customer support resources. It is important to have access to assistance for safe and effective use of the product.

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure a safe reloading experience with the Redding Competition Handgun Seater Dies. Always prioritize safety and adhere to best practices when handling and using reloading equipment.

Guía de Instrucciones de Seguridad para los Dies de Asiento de Pistola Redding Competition

Introducción

Gracias por elegir los Dies de Asiento de Pistola Redding Competition para tus necesidades de recarga. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad importantes y pautas para garantizar un uso seguro y efectivo del producto. Por favor, lee este manual detenidamente antes de utilizar el producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de estar familiarizado con todas las prácticas de seguridad relacionadas con la recarga de municiones.
- Siempre usa el equipo de protección personal adecuado, incluyendo gafas de seguridad y guantes.
- Mantén el espacio de trabajo limpio y organizado para evitar accidentes.
- Guarda los dies en un lugar seguro, fuera del alcance de los niños y personas no autorizadas.
- Conoce las características específicas de los cartuchos con los que estás trabajando, incluyendo el 357 Magnum y el 38 Special.
- Revisa regularmente si hay actualizaciones sobre retiradas de productos o alertas de seguridad relacionadas con este producto en la plataforma de Seguridad de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- No utilices los dies de asiento para ningún propósito que no sea el de asentar balas.
- Asegúrate de que el vástago de asiento de balas esté correctamente ajustado antes de usarlo para evitar desalineaciones.
- Evita apretar en exceso el ajuste del micrómetro, ya que puede causar daños al die.
- Nunca intentes crimpir cartuchos con este die; utiliza un die de crimpado Redding Profile o Taper Crimp separado para crimpado.
- Siempre sigue las instrucciones y recomendaciones del fabricante para el uso adecuado de los dies.
- Si experimentas alguna dificultad o irregularidad durante el uso, detente inmediatamente y consulta los recursos de soporte del fabricante.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Instalación:

- Comienza asegurándote de que tu prensa de recarga esté montada de manera segura y estable.
- Retira cualquier die existente de la prensa si es necesario.
- Inserta el Die de Asiento de Pistola Redding Competition en el soporte del die de tu prensa de recarga.
- Aprieta el die de manera segura utilizando el anillo de bloqueo para evitar movimientos durante la operación.

2. Configuración del Die de Asiento:

- Ajusta el vástago de asiento de balas girando el micrómetro a la profundidad deseada. El micrómetro está calibrado en incrementos de .001 pulgadas para ajustes precisos.
- Asegúrate de que la función de ajuste a cero esté activada para mediciones precisas.

3. Proceso de Recarga:

- Coloca un cartucho en el soporte de la prensa.
- Levanta el ram para poner el cartucho en contacto con el die de asiento.
- Inserta una bala en la boca del cartucho.
- Baja el ram para asentar la bala en el cartucho, asegurando una alineación adecuada.
- Repite el proceso para cartuchos adicionales, ajustando la profundidad de asiento según sea necesario.

4. Postuso:

- Después de usar, limpia el die de asiento para eliminar cualquier residuo o suciedad.
- Guarda el die en un lugar seguro y seco, lejos de la humedad y temperaturas extremas.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier die usado o dañado de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos metálicos.
- No deseches los dies en la basura doméstica regular.
- Si no estás seguro sobre los métodos de eliminación, consulta con las autoridades locales de gestión de residuos para obtener orientación.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con los Dies de Asiento de Pistola Redding Competition, consulta el sitio web del fabricante o los recursos de soporte al cliente. Es importante tener acceso a asistencia para un uso seguro y efectivo del producto.

Siguiendo estas instrucciones de seguridad y pautas, puedes garantizar una experiencia de recarga segura con los Dies de Asiento de Pistola Redding Competition. Siempre prioriza la seguridad y adhiérete a las mejores prácticas al manejar y usar el equipo de recarga.

Guide de Sécurité pour les Dies de Siège de Pistolet Redding Competition

Introduction

Merci d'avoir choisi les Dies de Siège de Pistolet Redding Competition pour vos besoins de rechargement. Ce guide fournit d'importantes instructions de sécurité et des lignes directrices pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit. Veuillez lire ce manuel attentivement avant d'utiliser le produit.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assurez-vous d'être familier avec toutes les pratiques de sécurité liées au rechargement des munitions.
- Portez toujours un équipement de protection individuelle approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants.
- Gardez votre espace de travail propre et organisé pour éviter les accidents.
- Rangez les dies dans un endroit sûr, hors de portée des enfants et des personnes non autorisées.
- Soyez conscient des caractéristiques spécifiques des cartouches avec lesquelles vous travaillez, y compris le 357 Magnum et le 38 Special.
- Vérifiez régulièrement les rappels ou alertes de sécurité concernant ce produit sur la plateforme EU Safety Gate.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne pas utiliser les dies de siège à d'autres fins que le siège de balles.
- Assurez-vous que le stem de positionnement de balle est correctement ajusté avant utilisation pour éviter tout désalignement.
- Évitez de trop serrer l'ajustement du micromètre, car cela peut endommager le die.
- Ne tentez jamais de sertir des cartouches avec ce die ; utilisez un die Redding Profile Crimp ou Taper Crimp séparé pour le sertissage.
- Suivez toujours les instructions et recommandations du fabricant pour l'utilisation correcte des dies.
- Si vous rencontrez des difficultés ou des irrégularités pendant l'utilisation, arrêtez immédiatement et consultez les ressources d'assistance du fabricant.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Commencez par vous assurer que votre presse de rechargement est solidement montée et stable.
- Retirez les dies existants de la presse si nécessaire.
- Insérez le Die de Siège de Pistolet Redding Competition dans le portedie de votre presse de rechargement.
- Serrez le die en toute sécurité à l'aide de l'anneau de verrouillage pour éviter tout mouvement pendant l'opération.

2. Réglage du Die de Siège :

- Ajustez le stem de positionnement de balle en tournant le micromètre à la profondeur souhaitée. Le micromètre est calibré en incréments de 0,001 pouce pour des ajustements précis.
- Assurez-vous que la fonction de remise à zéro est activée pour des mesures précises.

3. Processus de Rechargement :

- Placez une douille dans le portedouille de la presse.
- Soulevez le vérin pour amener la douille en contact avec le die de siège.
- Insérez une balle dans l'embouchure de la douille.
- Abaissez le vérin pour enfoncer la balle dans la douille, en veillant à un alignement correct.
- Répétez le processus pour d'autres cartouches, en ajustant la profondeur de siège si nécessaire.

4. Après Utilisation :

- Après utilisation, nettoyez le die de siège pour enlever tout résidu ou débris.
- Rangez le die dans un endroit sûr et sec, à l'abri de l'humidité et des températures extrêmes.

Instructions de Mise au Rebut

- Disposez de tout die usé ou endommagé conformément aux réglementations locales concernant les déchets métalliques.
- Ne jetez pas les dies dans les ordures ménagères ordinaires.
- Si vous n'êtes pas sûr des méthodes d'élimination, consultez les autorités locales de gestion des déchets pour obtenir des conseils.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant les Dies de Siège de Pistolet Redding Competition, veuillez consulter le site Web du fabricant ou les ressources d'assistance à la clientèle. Il est important d'avoir accès à de l'aide pour une utilisation sûre et efficace du produit.

En suivant ces instructions de sécurité et ces lignes directrices, vous pouvez garantir une expérience de rechargement sûre avec les Dies de Siège de Pistolet Redding Competition. Priorisez toujours la sécurité et respectez les meilleures pratiques lors de la manipulation et de l'utilisation de l'équipement de rechargement.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per le Matrici di Caricamento Redding Competition Handgun

Introduzione

Grazie per aver scelto le Matrici di Caricamento Redding Competition Handgun per le tue esigenze di ricarica. Questa guida fornisce importanti istruzioni e linee guida di sicurezza per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto. Ti preghiamo di leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di essere a conoscenza di tutte le pratiche di sicurezza relative alla ricarica delle munizioni.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di protezione personale appropriato, inclusi occhiali di sicurezza e guanti.
- Mantieni l'area di lavoro pulita e organizzata per evitare incidenti.
- Conserva le matrici in un luogo sicuro, fuori dalla portata di bambini e persone non autorizzate.
- Fai attenzione alle caratteristiche specifiche delle cartucce con cui stai lavorando, inclusi il 357 Magnum e il 38 Special.
- Controlla regolarmente eventuali aggiornamenti su richiami o avvisi di sicurezza relativi a questo prodotto sulla piattaforma EU Safety Gate.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare le matrici di caricamento per scopi diversi dalla seduta dei proiettili.
- Assicurati che il gambo di caricamento del proiettile sia correttamente regolato prima dell'uso per evitare disallineamenti.
- Evita di stringere eccessivamente la regolazione del micrometro, poiché potrebbe danneggiare la matrice.
- Non tentare mai di crimpare le cartucce con questa matrice; utilizza una matrice di crimpatura Redding Profile o Taper Crimp separata per la crimpatura.
- Segui sempre le istruzioni e le raccomandazioni del produttore per un uso corretto delle matrici.
- Se riscontri difficoltà o irregolarità durante l'uso, fermati immediatamente e consulta le risorse di supporto del produttore.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Inizia assicurandoti che la tua pressa di ricarica sia montata in modo sicuro e stabile.
- Rimuovi eventuali matrici esistenti dalla pressa, se necessario.
- Inserisci la Matrice di Caricamento Redding Competition Handgun nel supporto della matrice della tua pressa di ricarica.
- Serrare la matrice in modo sicuro utilizzando l'anello di bloccaggio per prevenire movimenti durante l'operazione.

2. Impostazione della Matrice di Caricamento:

- Regola il gambo di caricamento del proiettile ruotando il micrometro alla profondità desiderata. Il micrometro è calibrato in incrementi di .001 pollici per regolazioni precise.
- Assicurati che la funzione di azzeramento sia attivata per misurazioni accurate.

3. Processo di Ricarica:

- Posiziona un bossolo di cartuccia nel supporto della pressa.
- Solleva il ram per portare il bossolo a contatto con la matrice di caricamento.
- Inserisci un proiettile nella bocca del bossolo.
- Abbassa il ram per sedere il proiettile nel bossolo, assicurandoti un corretto allineamento.
- Ripeti il processo per altre cartucce, regolando la profondità di caricamento se necessario.

4. PostUso:

- Dopo l'uso, pulisci la matrice di caricamento per rimuovere eventuali residui o detriti.
- Conserva la matrice in un luogo sicuro e asciutto, lontano da umidità e temperature estreme.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali matrici usate o danneggiate in conformità con le normative locali riguardanti i rifiuti metallici.
- Non smaltire le matrici nei normali rifiuti domestici.
- Se non sei sicuro sui metodi di smaltimento, consulta le autorità locali per la gestione dei rifiuti per indicazioni.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti le Matrici di Caricamento Redding Competition Handgun, ti preghiamo di fare riferimento al sito web del produttore o alle risorse di supporto clienti. È importante avere accesso all'assistenza per un uso sicuro ed efficace del prodotto.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza e linee guida, puoi garantire un'esperienza di ricarica sicura con le Matrici di Caricamento Redding Competition Handgun. Dai sempre priorità alla sicurezza e aderisci alle migliori pratiche quando maneggi e utilizzi l'attrezzatura di ricarica.

Instrukcja bezpieczeństwa dla matryc do osadzania pocisków Redding Competition Handgun

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór matryc do osadzania pocisków Redding Competition Handgun do Twoich potrzeb związanych z ponownym ładowaniem amunicji. Niniejsza instrukcja zawiera ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i wytyczne, które zapewniają bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu. Proszę dokładnie przeczytać tę instrukcję przed użyciem produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że znasz wszystkie praktyki bezpieczeństwa związane z ponownym ładowaniem amunicji.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, w tym okulary ochronne i rękawice.
- Utrzymuj miejsce pracy w czystości i porządku, aby uniknąć wypadków.
- Przechowuj matryce w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Bądź świadomy specyficznych cech pocisków, z którymi pracujesz, w tym 357 Magnum i 38 Special.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań lub alertów bezpieczeństwa związanych z tym produktem na platformie EU Safety Gate.

Specyficzne środki ostrożności podczas użycia

- Nie używaj matryc do osadzania pocisków do innych celów niż osadzanie pocisków.
- Upewnij się, że trzpień do osadzania pocisków jest prawidłowo wyregulowany przed użyciem, aby uniknąć niewłaściwego ustawienia.
- Unikaj zbyt mocnego dokręcania regulacji mikrometrycznej, ponieważ może to spowodować uszkodzenie matrycy.
- Nigdy nie próbuj zaciskać nabojów za pomocą tej matrycy; użyj oddzielnej matrycy Redding Profile Crimp lub Taper Crimp do zaciskania.
- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami i zaleceniami producenta dotyczącymi prawidłowego użycia matryc.
- Jeśli napotkasz jakiegokolwiek trudności lub nieregularności podczas użycia, natychmiast przestań i skonsultuj się z zasobami wsparcia producenta.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Rozpocznij od upewnienia się, że Twoja prasa do ponownego ładowania jest pewnie zamocowana i stabilna.
- Usuń wszelkie istniejące matryce z prasy, jeśli to konieczne.
- Włóż matrycę Redding Competition Handgun Seater do uchwytu matrycy w Twojej prasie do ponownego ładowania.
- Dokręć matrycę mocno za pomocą pierścienia blokującego, aby zapobiec ruchom podczas pracy.

2. Ustawienie matrycy do osadzania:

- Wyreguluj trzpień do osadzania pocisków, obracając mikrometr na żadaną głębokość. Mikrometr jest skalibrowany w krokach co 0.001 cala dla precyzyjnych regulacji.
- Upewnij się, że funkcja zerowania jest aktywowana dla dokładnych pomiarów.

3. Proces ponownego ładowania:

- Umieść łuskę nabojoową w uchwycie łuski prasy.
- Podnieś ramę, aby wprowadzić łuskę w kontakt z matrycą do osadzania.
- Włóż pocisk do wlotu łuski.
- Opuść ramę, aby osadzić pocisk w łusce, zapewniając prawidłowe ustawienie.
- Powtórz proces dla dodatkowych nabojów, dostosowując głębokość osadzania w razie potrzeby.

4. Po użyciu:

- Po użyciu oczyść matrycę do osadzania, aby usunąć wszelkie resztki lub zanieczyszczenia.
- Przechowuj matrycę w bezpiecznym i suchym miejscu, z dala od wilgoci i ekstremalnych temperatur.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie używane lub uszkodzone matryce zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów metalowych.
- Nie wyrzucaj matryc do zwykłych śmieci domowych.
- Jeśli nie jesteś pewien metod utylizacji, skonsultuj się z lokalnymi władzami zarządzającymi odpadami w celu uzyskania wskazówek.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących matryc do osadzania pocisków Redding Competition Handgun, prosimy o zapoznanie się z zasobami wsparcia producenta. Ważne jest, aby mieć dostęp do pomocy w celu bezpiecznego i skutecznego użytkowania produktu.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa i wytycznych, możesz zapewnić sobie bezpieczne doświadczenie ponownego ładowania z matrycami do osadzania pocisków Redding Competition Handgun. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i przestrzegaj najlepszych praktyk podczas obsługi i używania sprzętu do ponownego ładowania.

Turvallisuusohjeet Redding Competition Handgun Seater Dies tuotteelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit Redding Competition Handgun Seater Dies tuotteet uudelleenlataustarpeisiisi. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja ohjeita tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön varmistamiseksi. Lue tämä käsikirja huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tunnet kaikki ampumaaseiden uudelleenlataamiseen liittyvät turvallisuuskäytännöt.
- Käytä aina sopivia henkilökohtaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja järjestettynä onnettomuuksien välttämiseksi.
- Säilytä istuttimet turvallisessa paikassa, lasten ja valtuuttamattomien henkilöiden ulottumattomissa.
- Ole tietoinen käsiteltävien patruunoiden, kuten 357 Magnumin ja 38 Specialin, erityispiirteistä.
- Tarkista säännöllisesti mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedot tai turvallisuushälytykset EU:n Safety Gate alustalla.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Älä käytä istuttimia muuhun tarkoitukseen kuin luotien istuttamiseen.
- Varmista, että luodin istutusvarsi on säädetty oikein ennen käyttöä, jotta vältetään väärä kohdistus.
- Vältä mikrometrin säätöruuvien liiallista kiristämistä, sillä se voi vahingoittaa istutinta.
- Älä yritä puristaa patruunoita tällä istuttimella; käytä erillistä Redding Profile Crimp tai Taper Crimp istutinta puristamiseen.
- Noudata aina valmistajan ohjeita ja suosituksia istuttimien oikeasta käytöstä.
- Jos kohtaat ongelmia tai epätavallisuuksia käytön aikana, lopeta heti ja ota yhteyttä valmistajan tukiresursseihin.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että uudelleenlatauspainosi on tukevasti kiinnitetty ja vakaa.
- Poista tarvittaessa kaikki olemassa olevat istuttimet painosta.
- Aseta Redding Competition Handgun Seater Die uudelleenlatauspainosi istutinpidikkeeseen.
- Kiristä istutin tiukasti lukitusrenkaalla estääksesi liikkumisen käytön aikana.

2. Istutustyökalun asettaminen:

- Säädä luodin istutusvarsi kääntämällä mikrometri haluttuun syvyyteen. Mikrometri on kalibroitu .001 tuuman välein tarkkoja säätöjä varten.
- Varmista, että nollausominaisuus on aktivoitu tarkkojen mittausten varmistamiseksi.

3. Uudelleenlatausprosessi:

- Aseta patruunakuori painon kuoripidikkeeseen.
- Nosta ramia tuodaksesi kuoren kosketukseen istutin kanssa.
- Aseta luoti kuoren suuhun.
- Laske ramia istuttaaksesi luodin kuoreen varmistaen oikean kohdistuksen.
- Toista prosessi lisäpatruunoille ja säädä istutussyvyyttä tarpeen mukaan.

4. Käytön jälkeinen huolto:

- Puhdista istutin käytön jälkeen poistamalla kaikki jäämät tai roskat.
- Säilytä istutin turvallisessa ja kuivassa paikassa, poissa kosteudesta ja äärimmäisistä lämpötiloista.

Hävittämisohteet

- Hävitä käytetyt tai vaurioituneet istuttimet paikallisten metallijätteen hävittämistä koskevien sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä istuttimia tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Jos et ole varma hävittämismenetelmästä, kysy neuvoa paikallisilta jätehuoltoviranomaisilta.

Lisätuki

Kaikissa kysymyksissä tai huolenaiheissa liittyen Redding Competition Handgun Seater Dies tuotteisiin, viittaa valmistajan verkkosivustoon tai asiakastukiresursseihin. On tärkeää saada apua tuotteen turvalliseen ja tehokkaaseen käyttöön.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita ja suosituksia voit varmistaa turvallisen uudelleenlatauskokemuksen Redding Competition Handgun Seater Dies tuotteiden kanssa. Aina priorisoi turvallisuus ja noudata parhaita käytäntöjä käsitellessäsi ja käyttäessäsi uudelleenlatauslaitteita.

Säkerhetsinstruktionsguide för Redding Competition Handgun Seater Dies

Introduktion

Tack för att du valt Redding Competition Handgun Seater Dies för dina omladdningsbehov. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och riktlinjer för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten. Läs igenom denna manual noggrant innan du använder produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att du är bekant med alla säkerhetspraxis relaterade till omladdning av ammunition.
- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar.
- Håll arbetsytan ren och organiserad för att undvika olyckor.
- Förvara dies på en säker plats, utom räckhåll för barn och obehöriga.
- Var medveten om de specifika egenskaperna hos de patroner du arbetar med, inklusive 357 Magnum och 38 Special.
- Kontrollera regelbundet om det finns några återkallelser eller säkerhetsvarningar relaterade till denna produkt på EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd inte seater dies för något annat syfte än kulseatning.
- Se till att kulseatstemmet är korrekt justerat innan användning för att undvika feljustering.
- Undvik att dra åt mikrometerjusteringen för hårt, eftersom det kan orsaka skador på die.
- Försök aldrig att krimpa patroner med denna die; använd en separat Redding Profile Crimp eller Taper Crimp die för krimpning.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner och rekommendationer för korrekt användning av dies.
- Om du upplever några svårigheter eller oregelbundenheter under användning, stoppa omedelbart och konsultera tillverkarens supportresurser.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Börja med att säkerställa att din omladdningspress är ordentligt monterad och stabil.
- Ta bort eventuella befintliga dies från pressen om det behövs.
- Sätt in Redding Competition Handgun Seater Die i diehållaren på din omladdningspress.
- Dra åt die ordentligt med hjälp av låsringen för att förhindra rörelse under drift.

2. Inställning av seater die:

- Justera kulseatstemmet genom att vrida mikrometern till önskat djup. Mikrometern är kalibrerad i .001 tum steg för precisa justeringar.
- Se till att nollställningsfunktionen är aktiverad för noggranna mätningar.

3. Omladdningsprocess:

- Placera en patronhylsa i hylshållaren på pressen.
- Höj ramen för att föra hylsan i kontakt med seater die.
- Sätt in en kula i hylsans mun.
- Sänk ramen för att sätta kulan i hylsan, och säkerställ korrekt inriktning.
- Upprepa processen för ytterligare patroner, justera seatingdjupet vid behov.

4. Efter användning:

- Rengör seater die efter användning för att ta bort eventuella rester eller skräp.
- Förvara die på en säker och torr plats, borta från fukt och extrema temperaturer.

Avfallsinstruktioner

- Kasta bort använda eller skadade dies i enlighet med lokala föreskrifter angående metallavfall.
- Kasta inte dies i vanlig hushållssopor.
- Om du är osäker på avfallshanteringsmetoder, konsultera lokala avfallshanteringsmyndigheter för vägledning.

Kontaktinformation för ytterligare support

För eventuella frågor eller bekymmer angående Redding Competition Handgun Seater Dies, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kundsupportresurser. Det är viktigt att ha tillgång till hjälp för säker och effektiv användning av produkten.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner och riktlinjer kan du säkerställa en säker omladdningsupplevelse med Redding Competition Handgun Seater Dies. Prioritera alltid säkerhet och följ bästa praxis när du hanterar och använder omladdningsutrustning.

Bezpečnostní pokyny pro Redding Competition Handgun Seater Dies

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Redding Competition Handgun Seater Dies pro vaše potřeby přebíjení. Tento průvodce obsahuje důležité bezpečnostní pokyny a pokyny, které zajistí bezpečné a efektivní používání produktu. Před použitím produktu si prosím tento manuál důkladně přečtěte.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že jste obeznámeni se všemi bezpečnostními praktikami spojenými s přebíjením střeliva.
- Vždy noste vhodné osobní ochranné prostředky, včetně ochranných brýlí a rukavic.
- Udržujte pracovní prostor čistý a organizovaný, aby se předešlo nehodám.
- Ukládejte seřizovače na bezpečné místo, mimo dosah dětí a neoprávněných osob.
- Buďte si vědomi specifických vlastností nábojů, se kterými pracujete, včetně 357 Magnum a 38 Special.
- Pravidelně kontrolujte aktualizace týkající se výzev k stažení nebo bezpečnostních upozornění ohledně tohoto produktu na platformě EU Safety Gate.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Nepoužívejte seřizovače k jinému účelu než k sezení střel.
- Ujistěte se, že je seating stem správně nastaven před použitím, aby se předešlo nesprávnému zarovnání.
- Vyvarujte se přílišného utažení mikrometru, protože to může způsobit poškození seřizovače.
- Nikdy se nepokoušejte o crimpování nábojů s tímto seřizovačem; použijte samostatný Redding Profile Crimp nebo Taper Crimp die pro crimpování.
- Vždy dodržujte pokyny výrobce a doporučení pro správné používání seřizovačů.
- Pokud během používání narazíte na jakékoli potíže nebo nepravdivosti, okamžitě přestaňte a konzultujte zdroje podpory výrobce.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Začněte tím, že se ujistíte, že je váš lis na přebíjení bezpečně namontován a stabilní.
- Pokud je to nutné, odstraňte jakékoli stávající seřizovače z lisu.
- Vložte Redding Competition Handgun Seater Die do držáku seřizovače vašeho lisu.
- Upevněte seřizovač pomocí zajišťovacího kroužku, abyste zabránili pohybu během provozu.

2. Nastavení seřizovače:

- Nastavte seating stem otočením mikrometru na požadovanou hloubku. Mikrometr je kalibrován v krocích po .001 palce pro přesné nastavení.
- Ujistěte se, že je aktivována funkce nulového nastavení pro přesná měření.

3. Proces přebíjení:

- Umístěte nábojnici do držáku náboje lisu.
- Zvedněte rameno, aby se nábojnice dostala do kontaktu se seřizovačem.
- Vložte střelu do ústí nábojnice.
- Snižte rameno, abyste zasunuli střelu do nábojnice, a ujistěte se o správném zarovnání.
- Opakujte proces pro další náboje, přičemž nastavte hloubku sezení podle potřeby.

4. Po použití:

- Po použití vyčistěte seřizovač, abyste odstranili jakékoli zbytky nebo nečistoty.
- Uložte seřizovač na bezpečné a suché místo, daleko od vlhkosti a extrémních teplot.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli použité nebo poškozené seřizovače v souladu s místními předpisy týkajícími se kovového odpadu.
- Neličte seřizovače do běžného domácího odpadu.
- Pokud si nejste jisti metodami likvidace, konzultujte místní úřady pro správu odpadu pro další pokyny.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně Redding Competition Handgun Seater Dies se prosím obraťte na webové stránky výrobce nebo zdroje zákaznické podpory. Je důležité mít přístup k pomoci pro bezpečné a efektivní používání produktu.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů a doporučení můžete zajistit bezpečné přebíjení s Redding Competition Handgun Seater Dies. Vždy upřednostňujte bezpečnost a dodržujte osvědčené postupy při manipulaci a používání přebíjecího vybavení.